

Santiago

Santiago Israe masare macari wasirinirãre gojabeoñumi

¹ Yũhũ Santiago ipũ mera mũare õadore gojabeogũ iiaa. Goãmũ mari Pagũ pohro majagũ ãhraa. Mari Opũ Jesucristo yare mohmegũ ta ãhraa yũhũ. Eropigũ mũare Israe masare doce cururi majarãre Jesu yarãre macari wasirinirãre yũ acawererãre gojabeogũ iiaa.

Goãmũ õaro pee masirire ohomi marire, arĩ gojañumi Santiago

² Yũ acawererã, baja árĩroca mũa ñero tariburi. Mũa ñero tariquererã õaro mucubiriri mera pepicãque. ³ Eropa ñero tarirã, Jesure mũa umupeorire diaye ta árĩcũ ãhmurã iica. Eropirã ñero tariquererã Jesure mũa õaro umupeoniguicãnirã ãgũre umupeonemorã warãca. Eropa warã mũa ñero taririre bocatĩurãca. ⁴ Eropirã eropa bocatĩurã árĩque mũa duhuro mariro õaro pee masirã mũa árĩboro dopa.

⁵ Goãmũ dũhyaro mariro árĩpehrerãre ohomi. Eropa ogũ ãgũre serẽrãre turibeami ãgũ. ãgũ eropa árĩgũ árĩcũ masirã mũare pee masiri dũhyarire ãgũre serẽque. Mũa eropa serẽcũ mũa masiburire onemogũcumĩ ãgũ mũare dũhyaro mariro. ⁶ Eropa serẽrã Goãmũre õaro guñaturanijarã serẽque mũa. “Gũa serẽcũ Goãmũ gũare obiribocumi,” arĩ pepibiricãque.

Eropa arĩ pepirã wuariya maja pãgúri iro dopa ãhrima. Pãgúri iri dururo gohroto dopa ta erã sã erã guñarire dururo gohrotoma. Eropirã Goãmure “Diaye ta iigu ãhrimi,” arĩ umupeobeama. ⁷ Eropa arĩ pepirãre erã serẽquerecũ ta ne merogã erã serẽrire osome erãre mari Opũ. ⁸ Dohpagãre ire gamedigu árĩqueregu daja ñamigãre gajiropa guña wahgãmi daja. Eropa guñagure ero wabeaa.

⁹ Jesu yarã bu árĩrãre mojomorocũrãre Goãmũpu oparã iro dopa ñhami erãre. Īgu eropa ñarã árĩrã mucubiriri mera árĩporo. ¹⁰ Eropirã Jesu yarã doberi oparã árĩrãpu erã doberi pehrebore masirã mucubiriporo. Erã doberi bu árĩri ãhraa Goãmũ ĩgu ĩacũ. Doberi oparã erã doberi taa gori iro dopa pehrea waroca. Eropirã erã sã mucubiriporo. ¹¹ Abe mũririgu ĩgu turaro asicũ taapu ñañia wahaa. Eropiro goripu ñañi dija wa, õari gori iri árĩra pehrea wahaa. Eropa ta waroca doberi oparã erã doberire erã aĩ gameneoro watope. Erã iri doberi mera ta dederea warãcoma.

Ñero iidorerire tarinũgagu mucubirigu ãhrimi, arĩ gojañumi Santiago

¹² Nero tarigu bocatũgu, ñero iidorerire tarinũgagu mucubirigu ãhrimi. Īgu eropa bocatũcũ, ĩgu ñerire tarinũgacũ árĩpehreinũri nũcu umaro maja ojocarĩre ĩgure ogũcumi Goãmũ. “Iri ojocarĩre ogũca,” arĩ apipu Goãmũ árĩpehrerã ĩgure mahirãre. ¹³ Mũa ñerire iidiarã “Goãmũ yũre ñero iidoregu iimi,” arĩ pepibita. Ñerire iidorebeami Goãmũ marire.

Eropigu ĩɣupɔ masare ñero iidoreɣu árĩbeami. ¹⁴ Masa erã turaro ñerire erã ɯaribejari ta iri ta erãre ñero iicũ iiaa. ¹⁵ Eropirã iri ñerire ɯaribejama masa. Eropirã iripɔre pepima. Eropa pepirã iri ñeripɔre iiniguicãma erã. Erã eropa iiniguiri dipuwaja Goãmu erãre peamegue cóãɣcumí.

¹⁶ Eropirã yɯ acawererã, yɯ mahirã, ne yu-jugɯ mu basi ɣuyabita. “Goãmu yure dorecũ ñero iiabu,” arĩ pepibita. Diaye árĩbeaa iri. ¹⁷ Mari Pagɯ ɯmaro majagɯ marire õari dihtare ohomí. ĩɣu tamera abe ɯmu majagure, ñami majagure, necã sãre ĩhacũnugudigɯ árĩɣu, ĩɣupɔ ne gohrotobeami. Eropigu ĩɣu árĩniguiddiro dopa árĩniguicãmi. ¹⁸ ĩɣu gamediro dopa ta ĩɣu õari buheri mera marire ĩɣu porã wacũ iimi mari ĩɣu yarã árĩmɯhtarã árĩboro dopa.

Diaye maja Goãmure umupeori õpa ãhraa, arĩ gojañumi

¹⁹ Yɯ mahirã, yɯ acawererã, ire õaro peeque mu. Goãmu yare õaro peeque mu. Eropa peerã, pepiro mariro wereniguibiricãque. Eropirã guabiricãque. ²⁰ Yujugɯ ĩɣu guagɯ árĩcũ suabeami Goãmu. ²¹ Eropirã árĩpehreri mu ñeri iirire, mu ñerire ɯaribejarare duhuque mu. Eropirã Goãmure õaro yɯhrirã árĩrã ĩɣu buherire peeñaque mu. ĩɣu ya buherire mu peecũ Goãmupɔ muare peamegue wabonirãre taugcumí.

²² ĩɣu yare peequererã ta yɯhribirã ñerire ɣuyarire pepirã iiaa mu. “Yɯhriricũ õaroca,”

arĩ pepirã gɥayarire pepirã iica mɥa. Eropirã ĩɥu yare peerã iripɥre iique. ²³ Goãmɥ yare peequererã ta yɥhribirã, ĩɥu diapore diuru mera aĩ ĩaro dopa ãhraa mɥa. ²⁴ ĩɥu ĩɥu diapore ĩara pɥhrɥ waha, ĩɥu ĩarare cãdijiro dopa ta mɥa Goãmɥ yare peequererã irire cãdija waha. ²⁵ Eropigɥ gajigɥpɥ ĩɥu peerare cãdijibigɥpɥ Cristo ĩɥu dorerare ðaro guñagɥ irire iigɥ mucubirigɥ árĩɥɥcumi. ĩɥu tamera ĩɥu peerare iicũ Goãmɥ ðaro iimi ĩɥɥre. Iri doreri “Cristo ĩɥu mahiri mera masare taumi,” arĩ buheri ãhraa. Iri buherire ne cóãbigɥ mucubirigɥ árĩɥɥcumi.

²⁶ Yujugɥ ĩɥu gamero arĩmaacãɥ, diaye ta Goãmɥre umupeobeami. “Goãmɥre ðaro umupeoa,” arĩ pepibodigɥ árĩqueregɥ ta ĩɥu basi ta gɥyagɥ iimi. “Goãmɥre umupeoa,” arĩɥu árĩqueregɥ ĩɥu Goãmɥ yare yɥhribiricũ ĩɥu umupeori ne duhpiburi árĩbeaa. ²⁷ Diaye ta Goãmɥ mari Pagure mari umupeorã, ĩɥu gamero dopa ta umupeorã ðpa iiaa mari: Pagɥ sɥmarã marirãre, wapeweyarã sãre erã ñero taricũ ĩarã, erãre itamua mari. Eropirã i yeba majarã ñeri erã iirinore iidiabeaa mari. Eropa iirã diaye ta Goãmɥre umupeorã iiaa mari.

2

Masare yujuropa ðaro iiro gahmea marire, arĩ gojañumi

¹ Yɥ acawererã, ðatariagure Jesucristo mari Opɥre peerã, ĩɥɥre umupeorã ãhraa mɥa. Eropa umupeorã árĩrã masare yujuropa ðaro iiro gahmea mɥare. ²⁻³ Eropi doberi opɥ oro

berorire, mojoto sañari berorire opagu, wacurire suhricugu mua Jesu yarã gamenerero pohrogue igu aricũ iarã igure ãaro mera bocatiriboca. “Ohõ doaro ãhraa,” ariboca mua igure. Eropa igure ariquererã ta irisubu ta gajino moogu mojomorocugu sã ñeriñe suhricugu sã mua pohro igu aricũ iarã igupure ãaro bocatiribiriboca mua. “Ohõ niguique. Ohõ yeba doaque,” ariboca mua igure. ⁴ Mua Eropa iirã masare yujuropa iibirã iiaa mua. Eropirã ñerire pepirã masare beyerã iro dopa arirã iica mua. “Ipu niyerucugu ñagu ãhrimi. Ipu gajino moogu ñegu ãhrimi,” arĩ beyea mua.

⁵ Yu acawererã, yu mahirã, yure peeque. Bajarã mojomorocurãpore Goãmure erã ãaro umupeomorãre, igu opu arĩroguere arĩmorãre beyeru Goãmũ. “Eroguere warãca mua,” arĩ arĩpu Goãmũ igure mahirãre. ⁶ Erãre igu beyequerecũ ta muapu mojomorocurãre ãaro umupeobeaa. Doberi oparãpu muare ñero iimurima. Eropirã erã opu pohrogue muare aĩ taragãma muare weresãmorã. ⁷ Muapu “Cristo ñagu yarã,” masa erã arirã ãhraa. Baja doberi oparãpu Cristore ñero arĩ wereniguima.

⁸ Goãmũ mari Opu doreri tauro doreri ñpa arãa: “Mu basi mahiro dopa ta mu pohro arirã sãre mahique,” arãa. Iñe doreriñere iirã, ñarire iiaa mua. ⁹ Masare yujuropa umupeobirã ñero iirã iiaa mua. Eropa iirã Goãmũ dorerire tarinugarã ãhraa mua. Eropa ta arãa Goãmũ yare erã gojarapũ. ¹⁰ Goãmũ dorerire iirã ariquererã ta yujuñe doreriñegãre mua iibirã ñeri dipuwajacurã wahaa. Mua yujuñegãre

tarinugarã árĩpehreri ĩgu dorerire tarinugarã wahaa. Eropa iirã ñeri dipuwajacurã árĩnia mua dohpa. ¹¹ “Gajigu marapo mera ñero iibita,” arĩgu Goãmu ta aħrimi. “Masare wejẽbita,” arĩ doregu ĩgu ta aħrimi Goãmu. Gajigu marapo mera ñero iibiriqueregu ta masure wejẽgu Goãmu ĩgu dorerire tarinugagu aħrimi ĩgu. ¹² Cristo marire turaro mahigu, marire doremi taubu. ĩgu dorerare mari iirare, mari iibirira sãre ĩagu marire beyegu arigucumi. ĩgu eropa beyemorã árĩrã ĩgu dorerire õaro iirã. Eropirã ĩgu gamero dopa ta wereniguirã mari. ¹³ Dohpaguere mari gajirãre mojomoro ĩabiricũ Goãmu muare ĩgu masare beyerinu arĩcũ muare mojomoro ĩasome. Eropigu mari mojomoro ĩacũ ĩagu Goãmupru marire dipuwaja moasome.

*Cristore umupeorãpu õarire iima, arĩ go-
jañumi*

¹⁴ Yu acawererã, peeque mua yure. “Cristore umupeoa yũhu,” yujugu ĩgu arĩ pepiquerecũ ta gajirãre ĩgu õaro itamubiricũ ĩgu “Cristore umupeoa yũhu,” ĩgu arĩrapu ne duhpburi árĩbeaa. Eropa arĩ pepimaacãgure Goãmu tausome. ¹⁵⁻¹⁶ ¿Jesu yagu, Jesu yago ñeri dihta erã suhri opacũ ĩarã erã bari moocũ ĩarã dohpa iiri mua erãre? “Õaro arĩque mua. Eropirã õaro suhricuque. Õaro bari mera yapi wahgãque,” arĩquererã erã gamerire mua obiricũ mua eropa arĩri ne duhpburi árĩbeaa. ¹⁷ Eropirã “Cristore umupeoaa yũhu,” mua arĩquererã ta õarire mua

iibiricũ Cristore mũa umupeori ne duhpiburi árĩbeaa.

¹⁸ Gajigu i yũ wererire ĩgu peediabiricũ õpa arĩnemoboya yũhũ ĩgure. Õarire iibiri-queregu ta “Cristore umupeoa yũhũ,” arĩraa mũhũ. Mũhũ õarire iibigu Cristore mũa umupeorire ĩhmupiburi árĩbeaa. Eropa arĩ pe-masibea mũhũ. Yũpũ yũ õari iiri mera Cristore yũ umupeorire ĩhmua, arĩnemoboya yũhũ ĩgure. ¹⁹ “Goãmũ yujugũ ta āhrimi,” arĩ pepima masa. Mũa eropa arĩ pepicũ õapũricãa. Eropa árĩquerecũ ta iripẽta mũa Goãmũre yũhribiricũ “Īgu Goãmũ āhrimi,” mũa arĩri duhpiburi árĩbeaa. Watẽa sã mũa pepiro dopa ta “Goãmũ ta āhrimi yujugũ ta,” arĩ pepima. Eropirã Goãmũ ĩgu árĩricũre masima erã. Eropa masirã gũi naragãma. ²⁰ Yujugũ õarire iibiriqueregu ta “Cristore umupeoa,” arĩ pepigu árĩgu pee masibigu āhrimi. “Cristore umupeoa,” arĩguno gajirãre õaro iibigu diaye ta Cristore umupeobeami. Õpa arĩ weregũra mũare irire: ²¹ Iribojegue Abrahã mari ñecũ ĩgure umupeorire Goãmũ masidiañumi. Eropigu ĩgu magure Isaa waĩcũgure aĩgã wejẽdoreñumi. “Yũre umupeogu yũre yũhribocumi,” arĩ ĩgu árĩricũre masima erã. Eropa masirã gũi naragãmagũ wejẽdoreñumi. Eropigu Abrahã Goãmũ ĩgu dorediro dopa ta ĩgu magure aĩgã Goãmũre obu ĩgure wejẽbu iiriñumi. Īgu eropa yũhricũ Goãmũ ĩgure “Wejẽbita,” arĩñumi. Īgu dorediro dopa ta iibocuricũ ĩagu “Diaye ta õagu āhrimi,” arĩ ñañumi Goãmũ ĩgure. ²² Īgu eropa arĩ ĩacũ

ire masia m̄ua: Abrahã Goãm̄ure umupeogu ĩgu dorerire ȳhriñumi. Eropa ȳhriġu Goãm̄ure ĩgu umupeorire ii ĩhmuñumi. ²³ Eropiġu erã Goãm̄u yare erã gojarapũ erã arĩ gojadiro dopa ta eropa wayoro: “Abrahã Goãm̄ure umupeor̄u. ĩgu eropa umupeocũ ĩagu “Õagu ãhrimi ĩgu,” arĩ ĩar̄u Goãm̄u ĩġure,” arĩ gojañuma Goãm̄u yare erã gojarapũġure. ĩgu eropa arĩ ĩacũ masirã “Abrahã Goãm̄u mera majagu ãhrimi,” arĩñuma masa ĩġure.

²⁴ Eropirã ire masia m̄ua: “Goãm̄ure umupeoa,” arĩġu, ĩgu ðarire iibiricũ ĩagu Goãm̄ur̄u ĩġure “Õagu ãhrimi,” arĩ ĩabeami. Goãm̄ure umupeogur̄u diaye ta ĩgu ðaro iicũ ĩagu “Õagu ãhrimi,” arĩ ĩhami Goãm̄u ĩġur̄ure. ²⁵ Eropa ta arĩ ĩañumi Goãm̄u Rahab waĩcugore ɯma mera ñero iim̄uridigore. Josué ĩgu obeonirãre ðaro bocatĩri “Õaro ñajarique,” arĩñumo igo erãre. Eropa iigo erã dujadiacũ igop̄u erãre gajĩ mare ĩhmuñumo erãre ĩhaturirã wej̄eri arĩgo. Eropa Goãm̄u yarãre itamugo Goãm̄ure igo umupeorire ĩhmuñumo. Igo eropa iicũ ĩagu “Õago ãhrimo,” arĩ ĩañumi Goãm̄u igore. ²⁶ Eropa ta ãhraa. Mari d̄ur̄ure s̄ĩporã maricũ ojocaribea mari. Eropiro s̄ĩporã mariro mari d̄ur̄u duhpiburi d̄ur̄u árĩbeaa. Eropa ta “Goãm̄ure umupeoa,” arĩquererã ta gajirãre ðaro iibirã mari árĩcũ diaye árĩbeaa mari umupeori. Eropiro mari umupeori duhpiburi árĩbeaa. S̄ĩporã mariro erãre ĩhaturirã wej̄eri arĩgo. Eropa Goãm̄u yarãre itami d̄ur̄u iro dopa ta ãhraa.

3

Mari disiro wiririre wereñumi

¹ Goãmũ yare masare buherãre ïgũ yare erã buhemaacãcũ, erã õaro iibiricũ ïagũ erã tamerare gajirã tauro dipuwaja moagũcumi Goãmũ. Irire mũa masia. Eropirã mũa mera majarã masare buherã bajarã árĩbita. ² Árĩpehrerã mari bajasuburi ñerire iiaa. Yujugũ ñerire ne wereniguibigũ Goãmũ gamerire õaro iigũ ãhrimi ïgũ. Eropigũ gaji ñeri sãre iibeami. ³ Mari werenigui queori mera buhecũ õpa ãhraa i: Cabayure ïgũ disiro comemiji ïgũ nerore ñehadiuburimijire mari apia ïgũre majinũgacũ iimorã. Eropirã irimiji comemiji mera ïgũre ïgũ waborore mari taramajinugua. Irimijigã mirimijigã árĩquerecũ ta irimiji mera ïgũ dũpũre wacũ iiaa. Eropa ta mari disiro mera miri disirogã árĩquerecũ ta wũaro wacũ iiaa mari. ⁴ Dohodiru queoriñere werenemogũra mũare: Gasiru wũadiru iriru árĩquerecũ ta irirure miruñe turaro weãquerecũ ta autugũpũ miri mijigã mera iriru waborore autumi. ⁵ Eropa ãhraa mari wereniguiri. Mari disiro miri disirogã árĩquerecũ ta baja wereniguiri wiria. Miri peamegã wũaro ãjũ wahgũro dopa ta mari disiro mera wũaro ñero wacũ iiaa. ⁶ Eropiro mari wereniguiri peame iro dopa ãhraa. Mari wereniguiri árĩpehrerire ñerire iicũ iiaa marire. Peame ãjunũgaro

4 Dohodiru queoriñere werenemogũra mũare: Gasiru wũadiru iriru árĩquerecũ ta irirure m dopa ta mari wereniguiri mera mari õaro

árĩbodirore goroweoa mari. Mari ñerire wereniguirã watĩ dorero dopa ta eropa iirã iiaa. ⁷ Árĩpehrerãre nuḡu majarãre waimurãre, mirimagu porãgãre, waimurã paharãre, waire mari masa seyacũ iimasia. Eropirã mari bajarã erãnore masa seyacũ iituhabu. Eropirã erã õaro masa seyacoma. ⁸ Erãre masa seyacũ iiquererã ta mari wereniguiri mera mari basi pee masiri mera wereniguicũ iimasibea. Mar-riru árĩquerecũ ta irirure mi ejorãre nijiyajaro dopa ta mari disiropu ne nijiyajabirigohracãa. Mari wereniguiri ñetariari ahraa. Eropiro aña gajirãre ĩḡu wejẽro dopa ta marire gajirã sãre ñetariaro wacũ iiaa mari disiro. ⁹ Mari disiro mera mari Pagu mari Opu Goãmure mari õaro arĩ wereniguia. Eropa wereniguiquererã ta masapure ñero arĩ wereniguia. Goãmũ iro dopa árĩrã ĩḡu ĩhacũnugunirã árĩquerecũ ta erãre ñero arĩ wereniguia mari. ¹⁰ Yuju disirorriru árĩquerecũ ta irirure me ta ñeri wereniguiri sã, õari wereniguiri sã wiria. Yu acawererã eropa arĩ wereniguibiricãro gahmea. ¹¹ Maugã dipa ohma wiuri gobere yuju gobere õari dihta wiria. Gaji gobere ñeri dihta wiria. Eropirã Goãmũ yarã sãre õari dihtare wereniguio gahmea. ¹² Yu acawererã, iguigu poegu ducare ducacumasibea. Eropiro poegupu iguigu ducare ducacumasibea. Eropi maugã dipa ohma wiuri gobere moayuari deco wiricũ, imisiri deco sã wirimasibea. Eropa ta mari disirore õari wereniguiri, ñeri wereniguiri mera wiricũ gamebircãro gahmea.

Diaye maja masiri õpa ãhraa, arĩ gojañumi Santiago

¹³ Yujurãyeri mua mera majarã masirã ãhrima. Eropirã “Gajirã tauro gũa masirã ãhraa,” arĩbircãporo. Eropa arĩbirã ta õarire iique mua. Eropa õarire iirã diaye ta masirã ãhraa mua. ¹⁴ Eropirã gajigũ gajinore igũ opacũ ãhaturirã, mua ya árĩburi dihtare iidiarã árĩrã, “Goãmũ yare õaro masia gũa,” arĩbircãque. Mua eropa arĩrã árĩrã gũyarã ãhraa mua. ¹⁵ Eropa ñerire pepirã erã ya pepiri Goãmũ ya pepiri árĩbeaa. Erã pepiri i yeba majarã erã ñero pepiri ãhraa. Erã pepiripũ watĩ ya ãhraa. ¹⁶ Masare ãhaturirã, erã ya árĩburi dihtare iidiarã eropa game dũyasoniguicãma. Árĩpehreri ñerire iima. ¹⁷ Gajirãpũ Goãmũ yare õaro masiri oparãpũ erã tamera eropa iimaacãrã iibeama. Eropirã erã ne game dũyasobeama. Eropa iirã masa õarã, dorerire õaro yãhrirã, mojomoro ãarã, masare itamurã, masare yujuropa iirã ãhrima erã. Irire iirã gũyaro mariro iima erã. Eropirã pee masirã gohra ãhrima. ¹⁸ Eropirã gamequeãro mariro árĩrã, gajirãre “Gamequeãbircãrã mari,” arĩ bosarã õarã wacũ iirã iiaa mari masare.

4

I yeba maja ñerire gamerã, Goãmũre gamebirã ãhraa mua, arĩ gojañumi igũ

¹ ¿Duhpirã mua game dũyasori? ¿Eropirã duhpirã gamequeãri mua? Ñerire ãaribejarã gamequeãdiaa mua. ² Gajinore mua gahmea.

Eropa gamerã masare wejêa mua mua erã yare emamorã. Eropirã gajigu gajinore ïgu opacũ ïarã irire mua buriã gahmea. Eropa gamerã irire aĩmasibea mua. Eropirã irire game duyaso gamequeãa mua. Goãmure serẽbirã, mua gamerire bocabeaa. ³ Eropirã serẽã mua ya árĩburi dihtare serẽa mua mua gamero dopa ta iiniguicãmorã. Eropa mua serẽcũ Goãmũ mua serẽrire obeami. ⁴ Goãmure cóãrã ùa mua. I yeba maja ñerire gamerã, Goãmupure gamebirã ãhraa mua. ¿Irire masibeari mua? Eropigu i yeba majarã ñerire gamegu Goãmure gamebigu árĩtuhami. ⁵ Õpa arĩñumi Goãmũ yare erã gojarapũ: “Goãmũ ïgu Espíritu Santore mari mera árĩbure apimi. Eropigu Espíritu Santopũ marire mahigu ñerire mari ùaribejarire gamesãbeami ïgu. Eropigu doero dopa ta marire turaro mahimi erãgue ñerire iiri arĩgu,” arĩ gojañumi iribojeguere. ïgu eropa arĩ gojara bu gohra árĩbeaa. Diaye árĩro tiiaa. ⁶ Eropigu Goãmũ marire õaro itamumi mari ñerire iibiriburire. Õpa ãhraa Goãmũ yare erã gojarapũ: “‘Yũ tamera gajirãre masi tarinũgaa,’ arĩgure Goãmũ ïhaturimi. Gajigupure ‘Ñegu bu arĩgu ãhraa yũhũ,’ arĩgupure Goãmũ itamumi ñerire ïgu iibiriborore,” arãa ïgu yare erã gojarapũ. ⁷ Eropirã Goãmure õaro yũhrirã árĩque mua. Eropirã watire yũhribiricãque. Mua eropa yũhribiricũ ïagu ïgupũ muare duhucãgucumi. ⁸ Goãmure õaro yũhrique mua. Mua eropa iicũ ïgupũ muare mahi itamugucumi. Ñerã ãhraa mua. Eropirã ñerire iinemobiricãque. Ñeri sãre

gahme, õari sãre gamerã ãhraa mua. Eropirã mua ñeri iirare bɔjawereque. Mua eropa iicũ ãagɔ Goãmɔ mua ñeri iirare cãdijigɔcumi. ⁹ Mua ñeri iirare turaro bɔjawereque. Eropirã mua ñeri iira dipuwajare oreque. Mucubirirã áribiricãque. Eropirã mua ñeri iirare ñero sïporãcɔ, irire gɔhyasïriñariro pepique. ¹⁰ “Ñegɔ bu árigɔ ãhraa yɔhɔ,” arĩrã Goãmɔre umupeoque. Mua eropa iicũ ãagɔ ãgɔpɔ mua ñeri iirare cóãgɔ “Õarã ãhraa,” arĩ ãagɔcumi mɔare.

Erã acawererãre Jesu yarãre erã basi ñeri quere iidorebiriñumi

¹¹ Yu acawererã, Jesu yarã árirã, mua basi ñeri quere iibiricãque. Mua acaweregɔre ñeri quere iirã ãgɔre dipuwaja moadorediarã árica mua. Cristo doreripɔ masare dipuwaja moadoreri árituhaa. Eropirã masare ñeri quere iirã Cristo ya dorerire õpa arĩrã iica: “Marire õaro dorebeaa Cristo ya. Eropirã mari gamero dipuwaja moadorerã,” arĩrã iica masare ñero werewɔarã. Eropa arĩrã Cristo dorerire ñero arĩ wereniguirã dujaa mua. Eropirã iri dorerire yãhribirã dujaa. ¹² Masare dorerire ogɔ, masare beyegɔ Goãmɔ ta ãhrimi. Eropigɔ masare peamegue wabonirãre ãgɔ ta taumasimi. Eropigɔ ãgɔ ta masare peamegue cóãmasimi. Eropirã maripɔ masare “Ñerã ãhrima,” arĩmasibea. Mari acawererãre beyebu Goãmɔ dihta ãhrimi.

Ñamigãguere dohpa marire waborore masibeaa mari

13 Dohpaguere yure peeque mua. Ōpa arīboca mua Goãmure guñaro mariro: “Dohpagāre o ñamigāre gaji macague árĩrã warāca. Eroguere yuju bojori árĩrã, gajinore dua, asũ iirāca. Eropa iirã wajatarāca mari,” arīboca mua. Eropa arĩrã árĩrã, yũpũre peeque mua. Eropa arĩrãre ire werebu iiaa: 14 Ñamigāguere dohpa marire waborore masibea mari. Imica āhri, mata pehremaaro dopa ta āhraa mari árĩricũri. Imica merogã árĩniguiuri pehrea waha. Eropa mari sã merogã árĩniguiuri sĩria warāca. 15 Eropirã ōpa arĩ pepiro gahmea mũare: “Goãmũ ĩgũ gameropẽ árĩrãca mari. Eropirã ĩgũ gamero mera iirãca mari,” arĩ pepiro gahmea mũare. 16 Mũapũ “Dohpaguere mari gamero ōpa iirãca,” arĩniguiraa mua Goãmure guñaro mariro. Eropa arĩ wereniguirã ñerire iirã iiaa mua. 17 Eropirã ōarire mari iiburire masiquererã ta irire iibirã ñerire iirã iiaa mari.

5

Doberi oparãre wereñumi Santiago

1 Doberi oparã mua dohpaguere peeque yure. Pũhrũguere mua ñero tarirāca. Eropirã gaguinigui orerāca mua. 2 Mũa doberi boapehrea waroca. Eropiro mua suhrire sũrirã sã bapehocārācoma. 3 Mũa niyerure mua wũaro dibura ne duhpiburi árĩbeaa. Mũa eropa dibucũ ĩagũ mua niyerure mahicũ masimi Goãmũ. Eropirã niyerure mua mahira dipuwaja ñero tarirāca. Iri dipuwaja peamegue warāca. 4 Mũa ya poerire mohme corerãre wajayebaa

mũa. Eropirã mũa erãre gũyaa. Eropigu erãre mũa wajayebirira niyerure ïagu, mũa gũyarare masimi Goãmũa. Mũare mohme corerã wajaseadiarã, gaguiniguima erã. Erã eropa arĩ gaguiniguicũ mari Opũ turatarigu peemi erãre. ⁵ I yebaguere baja doberi mera árĩricũa mũa. Árĩpehrerire oparã mũa gameri dihtare mũa ɰaribejarire iiaa mũa. Eropirã wũagu wecũ erã õaro ejogu iro dopa árĩricũa mũa. Eropirã wũagu wecũ ïgu diserecũ ïarã ïgure erã wejẽburi gorogue aĩ wahgãma. Eropa ta mũa sãre wũaro mũa opara puhru mũare ïgu dipuwaja moarogue aĩgãgũcumi Goãmũa mũare. ⁶ Õarãre peresu iidore wejẽdorebũ mũa erãre. Mũa eropa iicũ erãpũ duhri wiriamasibirama.

Cristo ïgu dujariborore õaro coredorepũ marire Santiago

⁷ Eropirã yũ acawererã, mari Opũ Cristo ïgu i yeba ïgu dujariborore õaro coreyuque. Pohe opũ ïgu oteri dũcacũburisubure ïgu õaro corero dopa ta õaro coreyuque Cristo dujariborore. ïgu oteriguere “Deco ariporo,” arĩgu ïgu pohere õaro puhriburire õaro cohremi ïgu. ⁸ Eropa ta mũa sã õaro coreyuque. Mari Opũ ïgu dujariboro merogã dũhyaa. Eropirã Goãmũre eropa guñaturaniguicãque mũa. Eropirã eropa coreniguicãque mũa.

⁹ Yũ acawererã, mũa basi dũyasobiricãque Goãmũa mũare dipuwaja moabiriboro dopa. Eropirã ire guñaque mũa. Dipuwaja moabu ïgu dujariboro merogã dũhyaa. ¹⁰ Yũ acawererã, ñero tariquererã ta yujuro bojeque Goãmũre

cóãro mariro. Goãmũ yare weremuhtanirã m̃ara erã Goãmũ ya árĩburire iirã ñero tariquererã duhubirim̃ariñuma. Erã duhubiridiro dopa ta duhubiricãque m̃aa sã. ¹¹ Eropirã ire guñaque m̃aa. Ñero tariquererã ta Goãmũre duhubirãre Goãmũ òaro iigũcumi. Iribojegue majagũ Job waĩcũgũre peebũ m̃aa. Īgũ ñero tariqueregũ ta Goãmũre duhubiriñumi. Eropigũ ĩgũ ñero tarira pũhrũ, Goãmũ ĩgũre òaro iĩñumi. Goãmũ mari Opũ marire òaro mojomoro ĩagũ árĩgũ eropa iĩñumi ĩgũre. Iri árĩpehrerire masia m̃aa.

¹² Yũ acawererã ire masique. Őpa arĩma waĩpeo piyurã: “Ŭmaro majagũ mera diaye arĩrã iiaa,” arĩ waĩpeoma masare peedorerã. Erã iro dopa arĩ waĩpeo piyubiricãque. Ire m̃are turaro dorea. M̃aa gajirãre wererã, òaro diaye wereque erãre gũyaro mariro. Arĩnemopeobiricãque. Eropa m̃aa diaye werecũ ĩagũ Goãmũ m̃aa gajiropa arĩra dipuwajare dipuwaja moasome.

¹³ M̃aa mera majagũ ñero tarigũ árĩgũ, Goãmũre serẽporo ĩgũ. Gajigũ mucubirigũ árĩgũ Goãmũre mucubiriri mera bayaporo.

¹⁴ M̃aa dorecũrã, Jesu yarã oparãre sihubeoque m̃aa. M̃aa eropa sihubeocũ erãpũ m̃are uyu mera sũrãcoma. Eropa iirã Goãmũre mari Opũre m̃aa dorecũrãre serẽbasarãcoma erã.

¹⁵ Eropa arĩ serẽbasarã “Mari serẽro dopa ta ĩgũ iigũcumi,” erã arĩ pepicũ m̃are dorecũrãre Goãmũ itamugũcumi. Eropa iigũ m̃are òarã wacũ iigũcumi mari Opũ. Eropigũ m̃aa ñeri iira dipuwaja m̃aa dorecũrã árĩcũ ĩarã m̃are

serēbasarācoma. Erā eropa serēbasacū ĩagu m̄aa ñeri iirare cādijigucumi Goām̄u. ¹⁶ Eropirā m̄aa mera majarāre m̄aa ñeri iirare game pep̄ari weretarique. Eropirā m̄aa basi Goām̄ure game serēbasaque. M̄aa eropa arī serēbasacū m̄aa serēbasanirāre Goām̄u taugucumi. Ōarire iirā m̄aa árīcū Goām̄ure m̄aa turaro serēbasadiro dopa ta iigucumi Goām̄u. Eropiro m̄aa erāre serēbasari bu árīri árībeaa. ¹⁷ Goām̄u ya werem̄htadigu m̄ur̄u Elia m̄ur̄u mari iro dopa masu árīñumi. Eropigu masa ñero iira dipuwaja “Deco aribiricāporo,” arī turaro serēñumi Goām̄ure. Ĩgu eropa arī serēc̄u ũhre bojori gohra gaji bojori deco deco aribiriyoro i yebaguere. ¹⁸ Eropigu dipaturi Goām̄ure deco ĩgu aridore serēcū deco mereyoro daja. Eropiro dipaturi i yebaguere yucu b̄ugu d̄uca d̄ucac̄uyoro. Eropiro Goām̄ure mari serēri bu árīri árībeaa.

¹⁹ Ȳu acawererā, m̄aa mera majagu Goām̄u yare diaye maja árīriire duhudigu Goām̄u yare dipaturi ĩgu gameborore ĩgure wererā, ōaro iirā iiaa m̄aa. ²⁰ Eropirā ire masique m̄aa: Goām̄ure duhudiḡure Goām̄ure dipaturi gamecū iirā, peamegue wabodiḡure taricū iirā iica m̄aa. Eropigu baja ĩgu ñeri iirare Goām̄u cādijicū iirāca m̄aa ĩgure.

Goãmu Yare Wereripu
Desano: Goãmu Yare Wereripu New Testament
copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Desano

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-17

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022
17771afc-c309-57fd-9ff3-2d5a0cd59ff1